

Sakatia, novembre 2012

Chère marraine, cher parrain, chère donatrice, cher donateur,

Cette année 2012 a commencé par une grande fête à laquelle tous les habitants de l'île étaient conviés. En effet l'hôtel Sakatia Lodge a offert le sacrifice du zébu pour remercier de la bonne chance de ces dernières années. Petits et grands ont participé à la fête presque toute la nuit et ont assisté au «joro¹» le lendemain au lever du jour. A midi la viande était déjà sur la table sous différentes formes : brochettes, foie grillé, «garadobo²», steak, «romazava³», accompagnés d'«achard⁴» et de riz blanc ou de riz coco. C'était délicieux ! La fête a continué encore une bonne partie de l'après-midi, mais finalement a cessé faute de combattants ! L'école était naturellement en congé ce jour-là, car tout le monde se doit de participer à la fête.

Puis la vie a repris tranquillement son cours dans la saison des pluies.

Le cyclone annoncé, n'a pas touché la côte ouest aussi fortement que les autres années. Malgré tout, les bateaux avaient été mis à sec pour éviter les dégâts. «Mieux vaut prévenir que guérir» !

En février, j'ai quitté Sakatia durant un mois, cela m'a permis de retrouver l'Europe et de profiter du beau temps !

A mon retour Justine était bien contente que je ramène un peu de soleil, car celui-ci semblait avoir disparu durant tout ce mois ! Malgré tout, elle s'est bien habituée à la vie « rustique » de l'île, et a pris les choses très à cœur. Les cours de français pour les adultes continuent deux fois par semaine.

¹ Se prononce « djouro », sacrifice traditionnel du zébu lors d'événements importants.

² Se prononce « garadoubou », ce sont les tripes.

³ Sorte de soupe claire, feuilles vertes diverses, oignons, un peu de tomates avec morceaux de zébu ou poisson ou crevettes.

⁴ Carotte et mangue ou papaye ou concombre râpés, oignons finement coupés, sel poivre

Justine s'est vraiment intégrée depuis son arrivée et s'est fait de nombreuses amies. Elle est invitée chez l'une ou l'autre, partage un repas qu'elle prépare avec elles. A l'école, elle suit plus particulièrement les classes de maternelle et leur nouvelle maîtresse, Hermine. Celle-ci s'inspire des propositions ou idées données par Justine, les adapte et les met en pratique avec plus ou moins de succès. Elle fait également des bricolages et des dessins. Les travaux des élèves sont mis en valeur : affichés en classe, ils seront remis à chacun à la fin de l'année. Les élèves ont beaucoup de plaisir à prendre les choses en main eux-mêmes et c'est amusant de les voir s'organiser tout seuls quand ils ont fini les travaux scolaires.

Le 2ème trimestre s'est terminé juste avant les vacances de Pâques. Les résultats étaient assez bons, les cours dispensés par Justine ont donné de bons résultats. Les parents étaient contents que leurs enfants continuent l'école, alors que l'école publique malgache a commencé la grève quelques semaines auparavant. Ces grèves avaient débuté au niveau universitaire en novembre déjà⁵.

Lundi de Pâques, ce fut la fête pour tout le monde. Elle s'est déroulée sur la plage et bien des familles ont fait un pique-nique. Avec le 1er janvier, c'est le seul jour fêté en famille.

Fin avril, Saha Sadeghipour, collégienne genevoise de 2ème année, est venue à Sakatia pour deux mois, dans le cadre d'un travail extramuros sur le système scolaire malgache. Malheureusement, elle n'a pu suivre les leçons à l'école publique à cause de la grève, elle est donc restée à Sakatia et a soutenu les efforts de Justine plus particulièrement en CM2. Elle a aidé Francisco pour les cours en français, et les élèves à faire correctement leurs exercices et leurs devoirs.

En mai, la visite des dentistes au dispensaire et les cours de santé et hygiène dispensés par le Gouvernement aux directeurs/trices ont

⁵ En fait les étudiants ont terminé leur année universitaire 2010-2011 en juin cette année. (Ils ont donc une année de retard !)

permis aux enfants de recevoir des brosses à dents et du dentifrice, ainsi qu'une information sur la façon de se brosser correctement les dents 3 fois par jour et suivre une hygiène dentaire efficace.



Mi-mai, Laetitia Orlandini nous a rejoints pour un mois. Elle vient de terminer ses études à l'IUFM⁶ de Genève et, durant son année sabbatique, veut travailler dans le cadre d'une école à but humanitaire. Elle va soutenir plus particulièrement Lauricia et les élèves de classe de CP1-CP2.

La veille de Pentecôte, la gardienne de l'Arbre Sacré de Sakatia est décédée de sa belle mort. Elle avait plus de 90 ans. Les funérailles ont duré 3 jours. Les habitants de Sakatia et les visiteurs venant de Nosy Bé ou d'ailleurs ont dansé, chanté, joué aux cartes, aux dés, raconté des blagues, bu et mangé à satiété. Avant de faire traverser son corps jusqu' Nosy bé, les porteurs du cercueil ont «dansé» sur la plage, car elle aimait la danse et la fête. Puis ce fut un cortège de bateaux emplis de gens qui chantaient. De nombreuses personnes attendaient déjà sur la plage de Nosy Bé pour participer au dernier voyage, mais avant d'accoster, les bateaux ont fait trois tours devant celle-ci. La foule était impressionnante, bariolée et bien plus calme que celle qui arrivait avec le cercueil. La cérémonie proprement dite a commencé avant de monter dans le cimetière. La tombe creusée et bétonnée depuis la veille était prête à accueillir le cercueil. Une fois le celui-ci descendu, chacun a rendu un dernier hommage selon

⁶ IUFM : Institut Universitaire.....

sa religion et la tombe fut fermée. Avant de partir, la famille a déposé une vaisselle complète pour une personne et son dernier bâton de marche. Tout le monde a quitté le cimetière en silence et les bateaux ont fait plusieurs voyages pour ramener tout le monde à Sakatia. Quel bel ensevelissement digne de la personne importante qu'était «Dady Be» !

Pendant ce temps, la fête du Donia⁷ battait son plein à Nosy Bé. Nous approchons de la fin de l'année scolaire, les examens se préparent dans tous les niveaux. Le CEPE⁸ n'est toujours pas annoncé et l'inquiétude règne dans les esprits des CM2 : que faire si les examens nationaux n'ont pas lieu ? Mais heureusement peu de temps avant la remise des bulletins, les dates officielles des examens nationaux sont annoncées : le 7 août pour le CEPE, le 20 pour le BEPC⁹ et le 27 pour le BAC.

La remise des bulletins aura lieu le 10 juillet et nous ferons la fête le lendemain. Les CM2 reprendront les cours le lundi suivant à mi-temps jusqu'à la date des examens.

Avant le départ en vacances des enseignants et mon propre départ pour la Suisse, nous préparerons la rentrée 2012-2013 qui aura lieu le 21 septembre, deux semaines avant les autres écoles. Nous prévoyons donc l'achat de matériel scolaire pour tous les élèves, la préparation des classes, mais aussi l'organisation des travaux d'entretien et de peinture de l'école, de la maison des enseignants et des toilettes des élèves. Nous organisons aussi le calendrier de l'an prochain. En effet, après bien des discussions et des hésitations j'ai décidé de reprendre l'enseignement au Cycle d'Orientation à Genève. Cela me permettra de consolider l'action que j'y entrepris il y a 17 ans et de mettre en place un projet personnel¹⁰ qui me tient à cœur depuis longtemps et dont j'ai fait part à différentes

⁷ Festival annuel de musique de l'Océan Indien

⁸ CEPE : Certificat d'Etudes Primaires Élémentaires

⁹ BEPC : Brevet des écoles, équivalent à la fin du cycle d'orientation (fin de l'école obligatoire)

¹⁰ Ce projet est indépendant de l'A.P.E.P.S.

personnes : une école d'apprentissages ou de métiers. Pour ce projet il ne suffit pas de venir quelques semaines, il faut plus de temps, cela ne concerne pas seulement 200 élèves mais bien plus, car cette école sera construite sur Nosy Bé pour tous les jeunes qui ne continuent pas leur scolarité. Je ferai donc la rentrée scolaire du 27 août à Genève.

Malheureusement la période mi-juillet mi-août a vu d'autres personnes de Sakatia s'en aller : le papa de plusieurs de nos anciens élèves, Betombo, Jaotombo, Andrianahita et Soatombo. Il avait désiré, pour son enterrement, que l'on suive les rites de la famille royale : il n'y a pas eu de fête, ni de chants, de danse, de jeux. Les habits occidentaux étaient proscrits : le lamba¹¹ traditionnel de mise. La tristesse et le silence ont accompagné ce monsieur, qui a toujours soutenu l'école et qui était fier des résultats obtenus tout au long de toutes ces années. Puis se fut le tour de Dady Sakatia et enfin de Papa Abud. Toutes ces personnes ont vécu une belle vie et ont participé à leur manière au développement de l'île. C'est une génération et les souvenirs qui s'en vont.

Le 7 août, les 11 élèves et tous les enseignants du primaire prennent le bateau pour quitter l'île à 6h30 et être à 7h15 à Dzamandzar pour les examens du CEPE. Le Chef du Fonkontany¹² et deux mamans d'élèves s'occupent du repas de midi. Les élèves sont tendus, car finalement ce sont les examens de cette journée qui décideront s'ils peuvent poursuivre ou non leur scolarité ! Beaucoup d'inscrits ne se présenteront pas aux examens, car ils n'ont eu que trois semaines pour reprendre l'école et les préparer.

Avec tous mes remerciements pour la lecture de ce journal qui vous donne les dernières nouvelles de notre petite île.

Veloma

Ann-Christine

¹¹ Tissu de 1.50 de long enroulé autour du corps pour les femmes et autour de la taille pour les hommes

¹² Fonkontany : équivalent du quartier, dépendant de la commune, mais qui permet de faire des démarches simplifiées et plus rapides.

Bonjour,

Dans cette lettre je vais vous parler de la vie politique au niveau de l'enseignement à Madagascar, des scouts de Sakatia et vous présenter la lettre de mes élèves qui veulent raconter leur vie en classe de CE. Enfin, la fin d'année.

Au niveau de l'enseignement, cette année c'est une catastrophe. Les enfants qui vont à l'école publique sont paniqués, car les enseignants font la grève depuis deux semaines avant les vacances de Pâques (4 mois déjà). Ils demandent une augmentation de leur salaire, chose qui n'a pas eu lieu depuis la 2ème République¹³. L'Etat de la Transition n'arrive pas à favoriser leur demande. Les enseignants arrêtent d'enseigner, ils ferment les portes des écoles publiques dans toute l'île. il y a un bras de fer entre l'Etat et les enseignants et ce sont des milliers d'élèves de Madagascar qui en sont les victimes..

Voici les questions que les enfants posent tous les jours : «Quand est-ce que recommence l'école ?», «Est-ce que les examens de l'Etat (CEPE, BEPC, BAC)¹⁴ auront lieu ?»

Les enseignants des écoles privées et communautaires continuent d'enseigner.

Pour les autres classes ce n'est pas un problème, mais pour les CM2, les 3èmes du Collège et les Terminales du Lycée public, cela devient problématique, car ils présentent l'examen de l'Etat.¹⁵

Cette année au niveau des activités des scouts à Sakatia, les Louveteaux ont déjà fait 2 sorties, une par trimestre. Mais, il n'y aura pas de camp d'été à cause de la Journée Mondiale de la Jeunesse, qui aura lieu à Antseranana (Diego-Suarez, ville de l'extrême nord). Tous les responsables sont invités en tant que

¹³ Il y a environ 20 ans, sous le régime de Didier Ratsiraka.

¹⁴ Certificat d'Etudes Primaires Élémentaires, Brevet Élémentaire, Baccalauréat.

¹⁵ Aux dernières nouvelles, ces examens auront lieu respectivement le 07, le 17 et le 27 août prochains.

jeunes à ces journées, donc l'ensemble de notre diocèse annule les camps d'été de toutes les branches.

Le prochain paragraphe présente les lettres de quelques uns de mes élèves.

Bonjour !

Nous sommes les élèves de CE¹⁶ à l'école de Sakatia. Nous sommes 20 en classe.

Rolando : Ce que j'aime en classe c'est la matière Malgache et la géographie, j'ai un peu de difficultés en français et SVT¹⁷.

Je m'appelle **Elisabeth**. J'ai une grande sœur en CM1, elle s'appelle Ella. J'aime bien le nettoyage de la classe, le lever du drapeau chaque lundi. J'aime bien faire mon devoir à la maison, apprendre les leçons, je n'aime pas les élèves qui me critiquent tout le temps ou parlent de mes parents.

Aristode : Je suis le frère jumeau d'Aristide. Nous deux habitons avec notre mère, elle s'appelle Jorice. J'aime bien le français, la lecture, le foot et le dessin. Je n'aime pas les élèves qui se battent et qui volent les affaires des autres.

Jocelyn dit : J'aime bien le foot et tous les sports. Je vais à l'école, car je n'aime pas garder le zébu.

Quant à **Beby, Vahatsaraso, Edme, Rahaso, Niriko, Zafindraza Radelle Marolahy, Sandia Aristide, Luciano, Mandahatsy, Aurelio, Asmira, Claudio, Charlin, Rosiane**, tous ces élèves nous ont fait un récit semblable à ceux de leurs camarades.

¹⁶ Cycle élémentaire, équivalent à la 6ème primaire d'aujourd'hui, à la 4ème primaire d'il y a 2 ans.

¹⁷ Sciences de la Vie et de la Terre (biologie, écologie, sciences)

Pendant la pause, nos jeux habituels sont : le foot et les billes pour les garçons, l'élastique ou «Tantara» (Histoire) pour les filles. Nous (les filles) prenons plusieurs pierres. Ces pierres sont des personnages et c'est nous qui inventons le scénario, c'est amusant !

Pour terminer ma lettre, encore quelques mots sur la fin d'année scolaire.

En général les résultats sont bons. Les élèves sont contents,

On a fait un repas ensemble, des jeux, la distribution des biscuits, bonbons et sirop pour terminer l'année, la journée du 11 juillet 2012.

Bonne nouvelle pour les CM2 : le CEPE aura lieu, mais est repoussé au 7 août 2012.

Rosemonde

Bonjour,

Je suis BEZAFY Anjara Francisco, l'enseignant de la classe de CM2¹⁸. Dans ma lettre, je vais vous raconter les nouvelles de la classe, vous présenter les lettres des élèves puis évoquer la petite fête de fin d'année et les projets du PNUD¹⁹ à Sakatia.

Les nouvelles de la classe :

Mardi 10 juillet nous avons distribué les bulletins aux élèves. En CM2 il y a 11 élèves. Une élève n'a pas eu sa moyenne au 3ème trimestre, mais tout le monde a obtenu la moyenne annuelle. Après la distribution nous avons organisé une réunion avec les parents des élèves et, finalement, réalisé le nettoyage des classes et du jardin. Le lendemain les enfants ont amené le riz cuit et nous²⁰

¹⁸ Équivalent à notre 8ème actuelle (ancienne 6ème primaire)

¹⁹ PNUD Programme des Nations Unies pour le Développement

²⁰ Les enseignants avec les élèves de CM2 et CM1

n'avons préparé que la viande hachée en sauce et le «anchary»²¹. Après le repas, les élèves sont réparti en 8 groupes pour faciliter le déroulement des jeux²².

Ensuite, les élèves se sont mis en rangs pour descendre le drapeau. A la fin, nous avons distribué les bonbons, les biscuits et le sirop aux élèves.

Voici maintenant les lettres de quelques élèves :

Cynthia. J'habite à Madiro²³, Sakatia. Mon anniversaire est le 10 octobre. J'aime le sport, la lecture et aller à la plage le week-end. J'ai une chatte, elle s'appelle Nounous. A l'école j'aime les SVT et la Géographie.

Voici **Jean-Luc** ! J'habite Ampasimena²⁴, Sakatia. Mon anniversaire est le 26 avril. J'aime jouer au ballon. Le week-end je vais cueillir les mangues²⁵ et pêcher.

Au revoir

Bonjour, je me prénomme **Edvin Charlin**, j'habite Ampasindava²⁶. J'ai 12 ans et mon anniversaire est le 20 mars. J'aime jouer au ballon. Je mange souvent du manioc²⁷. J'ai 2 sœurs, elles s'appellent Melina et Justine. J'ai un frère qui s'appelle Mahatsiaro. Chez nous il y a des cocos, des mangues et des ananas. Au revoir.

²¹ Papaye, carotte râpées, tomates et oignons en fines lamelles. C'est un accompagnement avec ou sans piment.

²² Course aux citrons, course de relais, jeux de Kim, pendu, retirer les bouchons de l'eau avec les dents, les mains dans le dos, remplir un seau en faisant la chaîne de l'eau, jeu de massacre, trouver les fleurs et les feuilles et donner leur nom.

²³ Qui veut dire Tamarin (fruit du tamarinier, légèrement acidulé).

²⁴ Qui veut dire plage rouge. C'est le second village de Sakatia.

²⁵ Quand c'est la saison !

²⁶ Qui veut dire longue plage.

²⁷ Tubercule qui se mange bouillie puis frite ou cuite dans le jus de coco.

Brigitte : J'habite Antanabé²⁸. Mon anniversaire est le 10 décembre. J'aime jouer à l'élastique. Chez nous à Sakatia, les chiens sont interdits²⁹. A l'école j'aime les SVT et le français. Le week-end, j'aime aller à la montagne. Veloma

Michel vous informe. J'habite Antanabé. Mon anniversaire est le 10 janvier. J'aime jouer au ballon. Mon père s'appelle Michel, ma mère s'appelle Bebe. Je suis l'aîné, j'ai 2 sœurs et un frère. Mes camarades sont Géraldin, Cynthia, Zafitiana. A l'école j'aime le français et le calcul. Le week-end je vais à la pêche avec une pirogue ou depuis les rochers.

Léa s'exprime. J'ai 11 ans et je suis en classe de CM2 à l'Ecole de Sakatia. J'habite à Sakatia Passions. Mon anniversaire est le 15 janvier. J'aime jouer à l'élastique et au ballon. A l'école j'aime l'histoire, le calcul et les SVT. Le week-end, je vais à la plage avec ma famille. Chez nous il y a les zébus et les aigles.

Bonjour, je suis **Rafalimino**. J'habite Ampasimena, j'ai 14 ans. Mon anniversaire est le 26 février. J'aime jouer au ballon. A l'école j'aime le calcul et les SVT. Le week-end je vais à la pêche avec une pirogue.

Passons, pour finir, aux nouvelles des projets du PNUD³⁰ à Sakatia.

L'Association des Guides a deux circuits de balades bien définis, mais ils ont été détruits à la saison des pluies. Les guides sont là pour les réparer. Le PNUD nous a donné des panneaux explicatifs, un téléphone portable et du matériel de plongée (palmes, masques tubas et combinaisons). Le PNUD nous a promis de nous donner des cours de français, anglais, italien et allemand. Actuellement

²⁸ Qui veut dire grand village. C'est aussi le plus ancien village de Sakatia.

²⁹ Les chiens sont « fady » (tabou) sur Sakatia. C'est une croyance ou légende ancienne, mais personne n'est certain de la véracité de celle-ci.

J'en parlerai une autre fois. (Note d'ACL)

³⁰ PNUD : Programme des Nations Unies Pour le Développement.

nous avons déjà des clients qui font des balades sur les circuits de biodiversité et de vanille. Les guides travaillent chacun son tour, du lundi au dimanche et attendent les clients à la maison des guides³¹.

Je vais vous parler d'une plante herbacée de chez nous qui ressemble à un palmier

Nom français : Arbre du voyageur

Nom anglais : Traveler's tree

Nom malgache : Ravenala

Espèce endémique à Madagascar.

La hauteur totale est de 20 m, car les feuilles mesurent 10 m et le tronc 10 m.

La floraison commence en septembre. La pollinisation est assurée par les chauves-souris et les lémuriers.

Habitat : sur les sols frais et humides des milieux tropicaux. Sa croissance est rapide dans les forêts primaires déboisées ou brûlées.



³¹ Petite cabane d'information située à l'entrée du village d'Antanabé (note d'ACL)

Nous utilisons la nervure des feuilles (Falafa) comme panneaux muraux, les feuilles séchées (Antrandra) pour le toit de la maison. Le tronc est utilisé pour le sol de la maison³².

On l'appelle arbre du voyageur, car il garde toujours de l'eau³³ pour le voyageur qui a chaud et soif.

Le ravenala est l'emblème malgache : armoiries de l'Etat malgache, logo d'Air Madagascar, de la gendarmerie, des écoles et de toute l'administration.

Il est également une plante ornementale des jardins malgaches.

En plus des circuits, le PNUD soutient d'autres projets : les pêcheurs et les brodeuses.

Les pêcheurs ne travaillent qu'avec une seule pirogue moyenne. Le moteur d'une autre pirogue est malheureusement tombé dans l'eau à Nosy Komba³⁴ durant la période cyclonique. Les pêcheurs pêchent malgré tout beaucoup de poissons qu'ils vendent à Sakatia et à Nosy Be.

Les brodeuses travaillent bien, mais elles ont des problèmes pour acheter du tissu et du fil. Il y a quelques coutures qu'elles ne peuvent pas faire avec la machine car elles n'ont pas encore l'électricité.

Dans la prochaine lettre je vous expliquerai comment se déroulent les examens du CEPE et vous raconterai aussi l'histoire de Sakatia.

Au revoir

Francisco

J'ai l'honneur de vous souhaiter le bonjour.

Je suis Antila Venette, instituteur de la classe de CM1.

³² Les maisons sont sur pilotis et l'écorce du tronc est aplatie, puis utilisée comme plancher.

³³ L'eau de pluie reste entre à la base des feuilles, en y plantant un couteau on peut la récupérer et la boire (note d'ACL)

³⁴ Ile au sud est de Nosy Be (ACL)

Dans cette lettre, je vais vous raconter l'histoire de la Côte ouest de Madagascar. Je vous parlerai ensuite de Sakatia. Et, pour terminer, je vous donnerai des nouvelles de mes classes.

A Madagascar, il existe des îles vierges, des atolls et de petites baies dispersés sur le littoral occidental, entre Antseranana³⁵ et Majunga (Mahajanga)³⁶. Cette région s'appelle « Région de Sakalava du Boïna ».

Nosy Bé est une perle du tourisme malgache et ses îlots satellites sont :

Nosy Komba, Nosy Tanikely et Nosy Iranja au Sud, l'archipel des Mitsio, Nosy Fanihy au Nord et l'île de Sakatia à l'ouest, qui sont autant de jardins d'Eden.

Depuis le XV^{ème} siècle, les foko³⁷ sakalava se sont installés sur la côte ouest. Leurs rois ont nommé l'île de Nosy Bé ADOANY, ce qui signifie « le village, gardien des traditions royales » où vivait la famille royale³⁸. En 1800, les rois Merina des peuples des hautes terres³⁹ ont tenté d'envahir la côte ouest. Les rois Sakalava ont résisté et ont trouvé l'appui du Capitaine Passot et de l'Amiral de Hell, gouverneur de l'île de la Réunion, afin de mettre Nosy Bé sous la protection de la France. Depuis lors le chef lieu de l'île porte le nom de Hell-Ville.

Le capitaine Passot a choisi le point culminant (318 m) de l'île comme base stratégique pour guetter l'ennemi. Depuis il se nomme Mont Passot et on peut contempler les 10 lacs sacrés (anciens volcans).

Je vais vous parler maintenant de Sakatia. Cette île présente une variété importante dans la végétation.

³⁵ Diego Suarez, ville la plus septentrionale de Madagascar (ACL)

³⁶ Majunga est le 2^{ème} port de Madagascar après Toamasina (Tamatave) (ACL)

³⁷ Les foko : les peuples

³⁸ Le prince de Nosy bé vit toujours (ACL)

³⁹ Hautes Terres : centre de Madagascar (ACL)

Lors d'une promenade on peut découvrir la vanille, le café, le poivre, l'ylang-ylang, les plantations d'ananas et de bananes, ainsi que de nombreuses sortes d'orchidées. La pointe d'Ambohibé, au sud-ouest du village d'Antanambé (chef lieu) est couverte d'une forêt primaire, où vit le plus petit caméléon du monde (*Brookesia minima*) ainsi que des caméléons moyens, des boas et des chauves-souris géantes. Depuis quelques années une famille de lémuriers a élu domicile dans cette presqu'île.

Chez le caméléon moyen, le mâle est vert pomme et la femelle orange ou rose et grise. Cette couleur varie selon le milieu dans lequel ils se trouvent ou leurs émotions. Leurs yeux tournent sur 180 degrés de haut en bas et d'avant en arrière.⁴⁰



Les habitants de Sakatia pratiquent encore les fêtes traditionnelles. Le grand arbre sacré de l'île est entouré d'une barrière avec une porte en bambou et situé en lisière du village d'Antanambé. Selon la religion locale, cet arbre est miraculeux. Les habitants ont fait un lieu de prières, de « joro », de rites et de cérémonie du « tromba » sakalava (transe sakalava).

Dans ma classe, certains élèves ont progressé :

- Premier trimestre : sur 22 élèves, 3 n'ont pas eu la moyenne, celle-ci variait de 6, 71 à 16,14

⁴⁰ D'ailleurs les Malgaches disent qu'il voit à la fois dans le passé et dans l'avenir. (ACL)

- Deuxième trimestre : 2 élèves n'ont pas eu la moyenne, celle-ci variait de 6,14 à 19,71
- Troisième trimestre : 2 élèves n'ont pas eu la moyenne, celle-ci varie de 4,85 à 19,71

Deux élèves sont donc non promus.

Durant cette année scolaire l'enseignement dans notre école a bien fonctionné grâce à Mlle Justine qui a soutenu les élèves en difficultés et qui a dispensé des cours de français aux enseignant-e-s.

Je souhaite que les cours continuent l'année prochaine.

Venette

Bonjour,

Je suis Lauricia et j'enseigne dans les classes de CP1 et CP2. Dans cette lettre je vais vous parler des toilettes, de la tombola et de la disco de l'école ainsi que des résultats scolaires de mes classes.

Cela fait deux ans que je travaille à Sakatia. Au début il n'y avait pas de toilettes, mais aujourd'hui il y en a quatre. Deux pour les élèves, filles et garçons, les autres pour les enseignant-e-s.

Comment cela fonctionne-t-il pour que les toilettes soient bien propres ?⁴¹ Au début, c'était difficile de nettoyer les toilettes, mais maintenant cela fonctionne bien : pendant la pause les élèves de chaque classe (sauf les maternelles) nettoient les wc à tour de rôle sous la surveillance de leur enseignant-e.



⁴¹ L'école de Sakatia n'a pas de technicien de surface ou concierge.

Maintenant, je vous parle de la récolte de fonds.

Au début du mois d'avril, nous avons organisé une tombola avec de nombreux lots : des vêtements, des paniers garnis (bazar⁴² de Pâques), du crédit téléphonique, des invitations pour des buffets du dimanche à Sakatia Passions⁴³ et des fournitures scolaires. Tous les parents ont acheté au moins deux billets de tombola par enfant.

Le 4 mai nous avons également organisé une disco, qui s'est bien passée. De 18 h à 21 h c'était pour les enfants. Nous avons organisé des concours de danse. La FRAM⁴⁴ a vendu des brochettes, du achard, des bananes frites, des mokarys⁴⁵. Tout ça était très bon !

L'année scolaire a pris fin. Dans ma classe il y a beaucoup d'élèves en difficulté. Ils n'arrivent pas très bien à lire et à écrire.

Voici leurs résultats scolaires annuels :

- CP1 classe de 24 élèves : 22 sont promus, 2 refont leur année scolaire
- CP2 classe de 22 élèves : 19 sont promus, les 3 autres refont leur année scolaire

Pour moi, l'année s'est bien passée parce que beaucoup d'élèves ont réussi.

L'année prochaine, je me demande aussi s'il y aura encore des cours de français pour les enseignant-e-s ?

Voici les lettres de mes élèves :

CP1 : Cette année, nous avons beaucoup aimé participer à la disco de l'école. Pendant la fête, on a dansé, on a mangé des brochettes et de l'achard, des mokary et des bananes frites. On a bu du coca, du bonbon anglais⁴⁶ et du fanta. Il y avait aussi des bonbons, des

⁴² Marché(ACL)

⁴³ Centre de pêche sportive et hôtel (ACL)

⁴⁴ Association des parents d'élèves

⁴⁵ Beignets sucrés

⁴⁶ Limonade très sucrée, typiquement malgache

cracky⁴⁷, du gâteau et des biscuits. On a participé à un concours de danse par deux. Donina et Fleury ont gagné un prix. La fête était très réussie.

CP2 : On a bien aimé la fête de Noël. Tous les enfants ont participé à un grand spectacle de danse. Notre classe a dansé le malesa sous le manguier. Il y avait beaucoup de spectateurs. Après le spectacle, ils ont pu entrer dans les classes pour regarder les décorations de Noël. Nous avons beaucoup aimé cette journée.

Lauricia

Je suis Hermine, j'enseigne en classe de maternelle. Dans ma lettre, je vous parle des résultats scolaires, du déménagement dans la nouvelle salle (provisoire) et du travail avec Justine.



Nous avons passé les examens du troisième trimestre, les résultats sont bons en GM et en PM.

En PM, 16 élèves sont promus, un reprendra les cours en PM en octobre

En GM, 16 élèves sont promus, trois doublent leur année

Nous avons déménagé dans la nouvelle salle, le 7 mai, avec mes élèves et leurs parents. Les élèves sont très contents car la salle est grande et très belle. Mais leur vraie salle sera construite à la place de l'ancienne dès que possible.

Je suis contente de travailler avec Justine parce qu'elle donne des cours de français aux enseignant-e-s. Elle m'aide aussi en classe pour faire des préparations, des affichages et elle travaille avec les élèves. En plus, elle vient dans ma maison et nous préparons des repas malgaches.

Ca fait un an que je suis maîtresse et je suis contente. J'aime bien travailler avec mes élèves et les enseignants. Avant, c'était un peu difficile, mais maintenant c'est bien. Il me tarde de voir la vraie salle à la place de l'ancien bâtiment.

Hermine

M'Bolatsara !

Me voilà de retour en Suisse ! Le temps file, juste un regret : celui de ne pas être restée plus longtemps à Sakatia ! J'ai passé un semestre magnifique. Je suis rentrée juste après le pique-nique et la fête de fin d'année à l'école. Ce fut une journée très réussie et l'occasion pour moi de revoir les enfants et les profs après un petit voyage sur Madagascar.

Pendant la suite de mon séjour à Sakatia, j'ai continué le travail en classe avec les enseignants (surtout avec Hermine, la maîtresse des maternelles) et le travail avec les petits groupes d'élèves qui rencontraient beaucoup de difficultés dans leurs apprentissages. Il était souvent difficile d'avoir tous les enfants lors de ces leçons supplémentaires. En effet, beaucoup ne venaient pas systématiquement et seuls les plus motivés étaient présents !

J'ai également donné des cours de français aux profs et, durant les week-ends, aux adultes du village.

Avec les enfants, j'ai organisé plusieurs après-midi de bricolage mais cela s'est avéré un peu difficile. Par conséquent, j'ai accordé plus d'importance à un autre projet : avec les profs, nous avons

⁴⁷ Biscuits salés

sélectionné plusieurs proverbes malgaches que nous avons traduits en français et nous en avons discuté avec les élèves de chaque classe. Les élèves ont ensuite illustré ces proverbes. Cela a constitué l'occasion de discuter de la signification implicite des choses et d'entrer un peu dans l'abstraction avec les enfants. Tout cela devrait faire partie d'un calendrier qui, je l'espère, pourra être vendu en fin d'année au profit de l'association.

Pendant ce deuxième semestre, j'ai aussi eu l'occasion de participer et d'aider à l'organisation des fêtes de l'école (tombola, disco, soupers, journée de nettoyage de l'école, petites fêtes entre profs). Je garde un très bon souvenir de tous ces moments, auxquels tous les habitants de l'île étaient conviés.



Cette expérience s'est révélée très enrichissante tant au niveau professionnel que culturel et social. Bien plus que ce que je pouvais imaginer avant mon départ. Même si, au début, tout n'est pas toujours rose, cela vaut la peine de dépasser les inhibitions du début et de s'adapter à un autre mode de vie. Je garde des souvenirs très forts et émouvants des moments partagés avec les enfants et les villageois. Il s'agit d'une expérience à part entière, laquelle ne s'est pas limitée au travail que j'ai pu fournir au sein de l'école. J'ai eu l'occasion de découvrir une nouvelle culture ainsi que d'autres valeurs qui sont souvent oubliées dans notre monde actuel. Le fait de partager un peu le quotidien des amis du village était extraordinaire ! J'ai souvent été très émue par leur générosité, leur joie de vivre et leur hospitalité.

Je termine cette lettre en remerciant sincèrement les profs de l'école de Sakatia. Merci pour leur accueil et tous les bons moments passés ensemble. Merci également à Ann-Christine et Richard, pour avoir été là pour moi, pour leur hospitalité et conseils et enfin merci à l'association pour m'avoir permis de vivre cette expérience !



Veloma... et à bientôt qui sait...

Justine

Interview de Sisco

Sisco est un ancien élève de l'école de Sakatia. Il a commencé à y aller en 1995, à l'ouverture de celle-ci, il était alors âgé de 6 ans.

Auparavant, il se rendait à l'école à Nosy Be. Elle n'était gérée que par des Malgaches et il y avait beaucoup plus d'élèves dans chaque classe qu'à Sakatia.

C'est quand il est arrivé à l'école de Sakatia qu'il a vu des « Vasahas »⁵⁰ pour la première fois.

Au début, c'était que des professeurs Européens qui enseignaient à l'école.



⁵⁰ Vasahas = étrangers

Il trouve que la vie à Sakatia est plus difficile qu'avant, car il y a plus d'hôtel et cela devient de plus en plus dur de vivre de sa propre culture et de sa pêche.

Mais il est très reconnaissant à l'association de lui avoir permis, à lui et aux autres d'avoir un accès plus facile à l'école.

Après l'école de Sakatia, Sisco s'est rendu au lycée de Nosy Be et a suivi des cours de langue.

Aujourd'hui, il enseigne à l'école de Sakatia dans la classe de CM2

Melyssa

Marché de Noël à Carouge

Nous serons de nouveau présents avec un stand en faveur des élèves de l'Ecole de Sakatia les

Samedi 15 décembre de 10h à 20h

et

dimanche 16 décembre de 10h à 18h

Nous vous y attendons nombreux. Nous serons comme l'année dernière sur

la Place du Temple où il y a le manège, devant le Temple Protestant.



Marché de Noël Solidaire à Lausanne/Flon Pôle Sud

Av. Jean-Jacques Mercier 3

Jeudi 13, vendredi 14 décembre de 17h à 22h

Samedi 15 décembre de 10h à 18h

Comme l'année dernière, l'A.P.E.P.S. sera représentée par une ancienne institutrice de l'Ecole de Sakatia, SARAH, lors de ce marché lausannois

Merci de venir nombreux soutenir les efforts de cette personne bénévole.

Le comité



**L'A.P.E.P.S. remercie chaleureusement tous nos
parrains-marraines, donateurs-donatrices et bénévoles
pour leur précieux soutien**



**Rendez-vous sur le
site de l'association
www.sakatia.ch
ou sur
facebook**